

## Úvodní mantra

वन्दे गुरुणां चरणारविन्दे  
सन्दर्शितस्वात्मसुखावबोधे ।  
निःश्रेयसे जाङ्गलिकायमाने  
संसारहालाहलमोहशान्त्यै ॥

आबाहुपुरुषाकारं  
शङ्खचक्रासिधारिणम् ।  
सहस्रशिरसं श्वेतं  
प्रणमामि पतञ्जलिम् ॥

Om

Vandé gurunam čaranáravindé  
Sandaršita svatmá sukhava bódhé  
Nyšrejasé džángalikájamané  
Samsára hálahala mohašantyaé

Ábahu purušakaram  
Šankačakrási dhárinam  
Sahasrá šírasam švétam  
Pranamámí Patandžálím

Om

Om

Klaním se k lotosovým nohám mistrů, kteří učí vzácné  
vědomosti směřující k sebe probuzení, kteří jednají jako lékaři  
džungle, odstraňují jed nevědomosti vzešlý z podmíněné  
existence.

Vrhám se k zemi před Patandžalim, který od ramen dolů jako  
člověk, drží meč diskriminace, kolo ohně znázorňující  
nekonečnost času a lasturu reprezentující božský zvuk.  
Je zářivě bílý s tisíci hlavami. Inkarnace Adiseša, božského hada  
Ananty, má poklona tobě.

Om

## Závěrečná mantra

स्वस्ति प्रजाभ्यः परिपालयन्तां  
न्यायेन मार्गेण महीं महीशाः ।  
गोब्राह्मणेभ्यः शुभमस्तु नित्यं  
लोकाः समस्ताः सुखिनो भवन्तु ॥  
ओं शान्तिः शान्तिः शान्तिः ॥

Om

Svasty pradža byaha pari pala jantam  
Nýa jána margéna mahi mahišaha  
Gó bramanébyaha šubamastu nytyam  
Lókaá samasthá sukhinó bavanthu

Om šanty, šanty, šantyyhy

Om

At'je blahobyt oslavovaný.  
At'ti, kteří mají moc řídí svět právem a spravedlností.  
At'je vše posvátné a vzdělání chráněno.  
At'jsou všechny bytosti šťastné a svobodné.  
OM mír, mír, mír